

## Contrat d'abonnement annuel

|  | Contrat d'abonnement annuel entre                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | et                                                   |                |  |  |  |
|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|----------------|--|--|--|
|  | Kameleo Sàrl                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                      |                |  |  |  |
|  | Rte des Daillettes 21                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                      |                |  |  |  |
|  | 1700 Fribourg                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Personne de contact :                                |                |  |  |  |
|  | ci-après nommé Kameleo.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | ci-après nommé le client.                            |                |  |  |  |
|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                      |                |  |  |  |
|  | Objet du contrat                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                      |                |  |  |  |
|  | Kameleo s'engage à fournir au client les prestations c                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | cochées et décrites ci-dessous.                      |                |  |  |  |
|  | Abonnement annuel · Prix en CHF · Hors taxes                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | Options et services annuels supplémentaires          |                |  |  |  |
|  | ☐ Abonnement annuel STATIQUE 290                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                      | . <del>-</del> |  |  |  |
|  | ☐ Abonnement annuel DYNAMIQUE 590                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                      | <del>-</del>   |  |  |  |
|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                      | ·-             |  |  |  |
|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | Total                                                | / an           |  |  |  |
|  | Abonnement annuel STATIQUE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                      |                |  |  |  |
|  | <ul> <li>Prolongation annuelle du nom de domaine principal (.ch) *</li> <li>Un service de support technique via courrier, téléphone ou e-mail</li> <li>La réparation des éventuels disfonctionnements constatés par le client sur son site ou les outils mis à disposition</li> <li>* ☐ En cochant cette case, le client confirme son souhait de bénéficier de la prolongation gratuite de son nom de domaine. Il cède alors à Kameleo la gestion de ce domaine, y compris le droit d'enregistrer le domaine en son nom. Le client reste en tout temps indiqué comme propriétaire du domaine auprès de l'ICANN.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                      |                |  |  |  |
|  | Abonnement annuel DYNAMIQUE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                      |                |  |  |  |
|  | Sont compris dans l'offre DYNAMIQUE les services et avantages suivants :  Livraison au client d'un rapport annuel d'évaluation de performance et de qualité du site Internet  Hébergement du site et des outils au sens indiqué ci-dessous à l'article 1.1  Prolongation annuelle du nom de domaine principal (.ch) *  Mise à disposition gratuite d'un «hébergement mails» de base chez Infomaniak (Description du service disponible sur le site <a href="www.infomaniak.ch">www.infomaniak.ch</a> . Prise en charge maximum : CHF 25.00 par année)  Un service de support technique via courrier, téléphone ou e-mail  La réparation des éventuels disfonctionnements constatés par le client sur son site ou les outils mis à disposition  Gratuité des mises à jour majeures de l'éditeur au sens décrit à l'article 1.4.  Tarifs préférentiels sur les packs d'heures : 15% de réduction sur le tarif habituel  Tarifs préférentiels sur les cours et formations : 30% de réduction sur le tarif habituel  Description du service des sur les cours et formations : 30% de réduction sur le tarif habituel  Description du service des sur les cours et formations : 30% de réduction sur le tarif habituel  Description du service des sur les cours et formations : 30% de réduction sur le tarif habituel |                                                      |                |  |  |  |
|  | Renvoi aux conditions générales                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                      |                |  |  |  |
|  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | gament qui fant partia intégrante du précent contrat |                |  |  |  |

- Kameleo a établi des conditions générales d'hébergement qui font partie intégrante du présent contrat.
- En signant ce dernier le client déclare avoir reçu, pris connaissance et accepté les conditions générales susmentionnées.

|              | Modification  Kameleo se réserve le droit de modifier le présent contrat en tout temps et unilatéralement. Il est en droit de procéder à des changements de l'ensemble des éléments du contrat, notamment des tarifs. La modification sera communiquée au client en bonne et due forme dans un délai de trois mois. |                  |  |                         |  |  |
|--------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------|--|-------------------------|--|--|
|              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                  |  |                         |  |  |
| 4            | Juridio                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | ction compétente |  |                         |  |  |
|              | Le présent contrat est soumis au droit suisse, dont en particulier les dispositions du Code des obligations suisse.  Tout litige résultant de l'interprétation des articles susmentionnés est de la compétence des tribunaux civils du canton de Fribourg.                                                          |                  |  |                         |  |  |
| •••••        | ••••••                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                  |  |                         |  |  |
|              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                  |  |                         |  |  |
| Fait à       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | , le             |  | , en double exemplaire, |  |  |
| Kameleo Sàrl |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Le client        |  |                         |  |  |
| Nom, prénom: |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Nom, prénom:     |  |                         |  |  |
| Signature:   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | Signature:       |  |                         |  |  |